



Brüssel, den 6. Juli 2018
(OR. en)

10488/18

FIN 501
INST 258
PE-L 34

I/A-PUNKT-VERMERK

Absender: Haushaltsausschuss

Empfänger: Ausschuss der Ständigen Vertreter/Rat

Nr. Komm.dok.: 10433/18

Betr.: Mittelübertragung (Nr. DEC 17/2018) innerhalb des Einzelplans III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2018

1. Die Kommission hat dem Rat am 22. Juni 2018 einen Vorschlag für eine Mittelübertragung (Nr. DEC 17/2018) unterbreitet.

Ziel dieses Vorschlags ist die Übertragung eines Gesamtbetrags von 20 Mio. EUR an Mitteln für Verpflichtungen von Artikel 01 03 02 (*Makrofinanzielle Hilfe*) auf Posten 19 03 01 04 (*Andere Krisenbewältigungsmaßnahmen und -operationen*) und auf Artikel 19 03 02 (*Unterstützung von Nichtverbreitungs- und Abrüstungsmaßnahmen*), wie in Dokument 10433/18 dargelegt.

2. Mit der vorgeschlagenen Übertragung sollen einige Missionen und sonstige Maßnahmen außerhalb des laufenden Haushalts finanziert werden, insbesondere eine neue Beratende Mission der Europäischen Union (EUAM) in Irak und eine neue Initiative zur Unterstützung von Jemen; ferner sollen neue Projekte im Bereich der Nichtverbreitung und Abrüstung finanziert werden.

Insgesamt beläuft sich der Fehlbetrag in der Gemeinsamen Außen- und Sicherheitspolitik auf 32 Mio. EUR, wobei allerdings nicht in Anspruch genommene Mittel in Höhe von 12 Mio. EUR von anderen Missionen und Maßnahmen wieder eingezogen werden könnten.

3. Der Haushaltsausschuss hat diesen Vorschlag für eine Mittelübertragung in seiner Sitzung vom 5. Juli 2018 geprüft.
 4. Nach Prüfung des Vorschlags ist der Haushaltsausschuss mit qualifizierter Mehrheit übereingekommen, dem Ausschuss der Ständigen Vertreter vorzuschlagen, dass er dem Rat empfiehlt, dieser möge Folgendes billigen:
 - die vorgeschlagene Mittelübertragung,
 - den als ANLAGE beigefügten Entwurf eines entsprechenden Schreibens.
-

ANLAGE

ENTWURF EINES SCHREIBENS

des Präsidenten des Rates

an den Präsidenten der Kommission

Kopie: Präsident des Europäischen Parlaments

Sehr geehrter Herr Präsident,

gemäß Artikel 27 Absatz 4 der Haushaltsordnung vom 25. Oktober 2012¹ teile ich Ihnen mit, dass der Rat die Mittelübertragung Nr. DEC 17/2018 innerhalb des Einzelplans III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2018 gebilligt hat.

(Schlussformel)

¹ Verordnung (EU, Euratom) Nr. 966/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 25. Oktober 2012 über die Haushaltsordnung für den Gesamthaushaltsplan der Union und zur Aufhebung der Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1605/2002 des Rates (ABl. L 298 vom 26.10.2012, S. 1).